

ZEICHENGENEHMIGUNG MARKS APPROVAL

Secop GmbH
Lise-Meitner-Straße 29
24941 Flensburg
Germany

ist berechtigt, für ihr Produkt /
is authorized to use for their product

Motorverdichter
Motor compressor

die hier abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichen
für die ab Blatt 2 aufgeführten Typen zu benutzen /
the legally protected Marks as shown below for the types referred to on page 2 ff.



Geprüft und zertifiziert nach /
Tested and certified according to

DIN EN 60335-1 (VDE 0700-1):2024-07; EN 60335-1:2012+AC+A11+A13+A1+A2+A14-A16:2023

DIN EN 60335-2-34 (VDE 0700-34):2014-10; EN 60335-2-34:2013

mit Anhang AA / with Annex AA

Das Produkt erfüllt auch die Anforderungen nach /
The product also fulfills the requirements of

DIN EN IEC 60335-2-34 (VDE 0700-34):2023-12; EN IEC 60335-2-34:2023+A11:2023

IEC 60335-1:2010

IEC 60335-1:2010/AMD1:2013

IEC 60335-1:2010/AMD2:2016

IEC 60335-2-34:2021

Befristet zum / *valid until*: 2026-05-05

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH
VDE Testing and Certification Institute
Zertifizierungsstelle / *Certification*

M. Tasotti

VDE Zertifikate sind nur gültig bei Veröffentlichung unter:
VDE certificates are valid only when published on:

Aktenzeichen: 4319000-2560-0923 / 323214

File ref.:

Ausweis-Nr. 40059638

Certificate No.

Weitere Bedingungen siehe Rückseite und Folgeblätter /
further conditions see overleaf and following pages

Offenbach, 2025-01-13

(letzte Änderung / updated 2025-02-12)

Blatt 1

Page

<http://www.vde.com/zertifikat>

<http://www.vde.com/certificate>

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*
Secop GmbH, Lise-Meitner-Straße 29, 24941 Flensburg

Aktenzeichen / *File ref.*

4319000-2560-0923 / 323214 / TL2 / STC

letzte Änderung / *updated*

2025-02-12

Datum / *Date*

2025-01-13

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40059638.

This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40059638.

Motorverdichter *Motor compressor*

Typ(en) / *Type(s)*

KLE4.0GFT(*)

KLE4.8GFT(*)

KLE5,6GFT(*)

KLE6.6GFT(*)

KLE7.7GFT(*)

KLE8.6GFT(*)

FRK5G(*)

FRK6G(*)

FRK7.5G(*)

FRK8.5G(*)

FRK10G(*)

FRK11G(*)

Bemessungsspannung
Rated voltage

220 - 240 V, 50 Hz

208 - 230 V, 60 Hz

Kältemittel
Refrigerant

R134a

R513a

Weitere Angaben

siehe Anlagen Nr. 100, 601 - 605 vom 2025-01-13, 101, 606
vom 2025-02-12

Further information

*see appendix no. 100, 601 - 605 dated 2025-01-13, 101, 606
dated 2025-02-12*

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Ausweis-Nr. /
Certificate No.
40059638

Beiblatt /
Supplement

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*
Secop GmbH, Lise-Meitner-Straße 29, 24941 Flensburg

Aktenzeichen / *File ref.*
4319000-2560-0923 / 323214 / TL2 / STC

letzte Änderung / *updated*
2025-02-12

Datum / *Date*
2025-01-13

Dieses Beiblatt ist Bestandteil des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40059638.
This supplement is part of the Certificate No. 40059638.

Motorverdichter
Motor compressor

Fertigungsstätte(n)
Place(s) of manufacture

Referenz/*Reference*
30003738

Secop s.r.o.
Tovarenska 49
953 01 ZLATE MORAVCE
SLOVAKIA

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*
Secop GmbH, Lise-Meitner-Straße 29, 24941 Flensburg

Aktenzeichen / *File ref.*
4319000-2560-0923 / 323214 / TL2 / STC

letzte Änderung / *updated* Datum / *Date*
2025-02-12 2025-01-13

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40059638.
This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40059638.

Genehmigung zum Benutzen des auf Seite 1 abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichens des VDE:

Grundlage für die Benutzung sind die Allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) der VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH (www.vde.com\AGB-Institut). Das Recht zur Benutzung erstreckt sich nur auf die bezeichnete Firma mit den genannten Fertigungsstätten und die oben aufgeführten Produkte mit den zugeordneten Bezeichnungen. Die Fertigungsstätte muss so eingerichtet sein, dass eine gleichmäßige Herstellung der geprüften und zertifizierten Ausführung gewährleistet ist.

Die Genehmigung ist so lange gültig wie die VDE Bestimmungen gelten, die der Zertifizierung zugrunde gelegen haben, sofern sie nicht auf Grund anderer Bedingungen aus der VDE Prüf- und Zertifizierungsordnung (PM102) zurückgezogen werden muss.

Der Gültigkeitszeitraum einer VDE GS-Zeichengenehmigung kann auf Antrag verlängert werden. Bei gesetzlichen und / oder normativen Änderungen kann die VDE GS-Zeichengenehmigung ihre Gültigkeit zu einem früheren als dem angegebenen Datum verlieren.

Produkte, die das Biozid Dimethylfumarat (DMF) enthalten, dürfen gemäß der Kommissionsentscheidung 2009/251/EG nicht mehr in den Verkehr gebracht oder auf dem Markt bereitgestellt werden.

Der VDE Zeichengenehmigungsausweis wird ausschließlich auf der ersten Seite unterzeichnet.

Approval to use the legally protected Mark of the VDE as shown on the first page:

Basis for the use are the general terms and conditions of the VDE Testing and Certification Institute (www.vde.com\terms-institute). The right to use the mark is granted only to the mentioned company with the named places of manufacture and the listed products with the related type references. The place of manufacture shall be equipped in a way that a constant manufacturing of the certified construction is assured.

The approval is valid as long as the VDE specifications are in force, on which the certification is based on, unless it is withdrawn according to the VDE Testing and Certification Procedure (PM102E).

The validity period of a VDE GS-Mark Approval may be prolonged on request. In case of changes in legal and / or normative requirements, the validity period of a VDE GS-Mark Approval may be shortened.

Products containing the biocide dimethylfumarate (DMF) may not be marketed or made available on the EC market according to the Commission Decision 2009/251/EC.

The approval is solely signed on the first page.